

ENERGIEDIENST MACHT BALLRECHTEN-DOTTINGEN E-MOBIL

- **Ballrechten-Dottingens erste Ladesäule steht auf dem Rathausplatz**
- **Behindertengerechte Ladesäule mit zwei Ladepunkten**
- **Energiedienst baut damit eigenes Netz weiter aus**

Die Gemeinde wird e-mobil: Am Mittwoch, 18.11.2020, nahmen Bürgermeister Patrick Becker und Jörg Bleile, Kommunalbetreuer bei Energiedienst, die erste Ladesäule auf dem Rathausplatz offiziell in Betrieb. Bürgermeister Becker begrüßte die neue Einrichtung: „Die Inbetriebnahme ist für uns ein wichtiger Schritt auf dem Weg in eine klimaschonendere Zukunft. Keine Gemeinde oder Kommune kann sich dem Thema e-Mobilität mehr entziehen, denn es bildet einen der grundlegenden Bausteine für ein nachhaltiges Verkehrskonzept. Umso mehr freut es mich, dass wir gemeinsam mit Energiedienst ab sofort diese Lademöglichkeit vor Ort anbieten können.“

Jörg Bleile, Kommunalbetreuer bei Energiedienst, fügt hinzu: „Mit der neuen Ladestation in Ballrechten-Dottingen wird unser Ladenetz im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald noch dichter. Unser Ziel war es, dass in unserem Versorgungsgebiet spätestens alle zehn Kilometer eine Lademöglichkeit von Energiedienst steht. Dieses Ziel haben wir mittlerweile erreicht; jetzt verdichten wir an weiteren ausgewählten Standorten.“

An den Ladesäulen laden E-Autos 100 Prozent zertifiziertes Ökostrom NaturEnergie Gold, erzeugt im Energiedienst-Wasserkraftwerk Wyhlen am Hochrhein. Die neue Ladesäule am Rathausplatz, Ecke Alfred-Löffler-Straße/Neue Kirchstraße, verfügt über zwei Anschlüsse mit je einer Leistung von 22 Kilowatt und ist roamingfähig. Das heißt, auch Ladekunden anderer Betreiber können sie nutzen. Alle Bedienelemente sind von der Frontseite aus leicht zugänglich und entsprechen den Vorgaben für behindertengerechte Bedienung.

Mehr Infos unter: www.energiedienst.de/presse
 Folgen Sie uns auch auf Twitter
www.twitter.com/energiedienst



Ballrechten-Dottingens erste Ladesäule geht in Betrieb (v. li.): Bürgermeister Patrick Becker und Jörg Bleile, Kommunalbetreuer bei Energiedienst, eröffnen die Ladesäule auf dem Rathausplatz.

NOTRUF- BEREITSCHAFTSDIENSTE DER ÄRZTE & APOTHEKEN

Für alle Notfalldienste gilt an Wochenenden und Feiertagen
rund um die Uhr, an Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr

POLIZEI

Notruf (Überfall, Verkehrsunfall) 110
Polizeiposten Heitersheim 5076733

FEUERWEHR 112

Feuerwehrkommandant Marc Eberlin 694542
Stellv. Kommandant Markus Karrer 0172/6270378

WICHTIGE TELEFONNUMMERN

Ärztlicher Notfalldienst

von Samstag 8.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr 116 117

Notarzt

Unfallrettungsdienst und Krankentransporte: 112
DRK-Kreisverband Müllheim Rettungswachen Müllheim - Bad
Krozingen - Kandern

Zahnärztlicher Notfalldienst

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst
(Sprechstunde in der Praxis von 10.00 bis 11.00 Uhr) unter der
Rufnummer (DRK Freiburg) zu erfahren 01803 222555-40

Tierärztlicher Notdienst

Markgräflerland 07631/36536

Vergiftungs-Info-Zentrale 0761/19240

Wassermeister Guido Zimmermann 8048

Pflegestützpunkt Südlicher Breisgau 07633/8090856

Sozialstation Südlicher Breisgau 07633/12219

STÖRUNGSSTELLE

Energieversorgung badenova

Stördienst Gasversorgung 0800 2 767 767

Strom

Energiedienst Netze GmbH 07623/ 92-1800

Störungsnummer 07623/ 92-1818

BÜRGERMEISTERAMT

Telefon 07634 5617-0

Fax 07634 5617-99

www.ballrechten-dottingen.de
gemeinde@ballrechten-dottingen.de

Christina Andreano. Bürgeramt, Standesamt 5617-11

Heike Schopferer Sekretariat, Tourist-Info, Amtsblatt 5617-12

Ines Häring Hauptamt, Bauamt 5617-13

Patrick Becker Bürgermeister 5617-14

Carina Langer Gemeindegasse 5617-15

Sara Ardel Rechenungsamt 5617-16

Raphaella Grathwol Rechenungsamt 5617-29

Nicola Seywald Steueramt 5617-18

Stefanie Brenn Mitarbeiterin 5617-17

Susanne Hofmann Bauamt, Flüchtlinge 5617-28

Unsere Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr

Montag: 14.00 - 16.00 Uhr

Mittwoch: 14.00 - 18.00 Uhr

WERTSTOFFANNAHMETERMINE AUF DEM BAU- UND RECYCLINGHOF

Freitags: 17:00 Uhr - 19:00 Uhr

Samstags: 09:00 Uhr - 11:00 Uhr

Bitte beachten Sie:

Die Kontaktbeschränkungen sind weiterhin gültig!

NÄCHSTE LEERUNGEN

Gelber Sack: Donnerstag, 26.11.2020

Papiertonne: Freitag, 27.11.2020

Biotonne: Mittwoch, 02.12.2020

Restmüll: Freitag, 04.12.2020

ÖFFNUNGSZEITEN DER SCHNITTGUT - SAMMELSTELLE SULZBURG

November-März Freitag 15.00 - 16.30Uhr
ganzjährig Samstag 14.00 - 16.00 Uhr

CORONA-HOTLINE DES DIAKONISCHEN WERKS

Telefon. Begleitung und Ansprache

Werktäglich 9-13/14-16 h

07661/938430

APOTHEKENNOTDIENST

Donnerstag, 26.11.2020

Hardt-Apotheke, Schwarzwaldstr. 16a

Hartheim, Tel. 07633/13355

Markgrafen-Apotheke, Waldweg 2

Badenweiler, Tel. 07632/376

Freitag, 27.11.2020

Apotheke am Bahnhof, Bahnhofstr. 6

Bad Krozingen, Tel. 07633/4747

Samstag, 28.11.2020

Linden-Apotheke, Breitenweg 10a

Buggingen, Tel. 07631/3978

Tuniberg-Apotheke, St. Erentrudis-Str. 22

Freiburg-Munzingen, Tel. 07664/3205

Sonntag, 29.11.2020

Breisgau-Apotheke, Staufener Str. 1

Ehrenkirchen-Kirchhofen, Tel. 07633/5393

Flora-Apotheke, Hauptstr. 123

Müllheim, Tel. 07631/36340

Montag, 30.11.2020

Schwarzwald-Apotheke, St.-Ulrich-Str. 2

Bad Krozingen, Tel. 07633/4105

Dienstag, 01.12.2020

Faust-Apotheke, Hauptstr. 52

Staufen, Tel. 07633/958220

Apotheke am Schillerplatz, Werderstr. 23

Müllheim, Tel. 07631/12775

Mittwoch, 02.12.2020

Bad-Apotheke, Bahnhofstr. 23

Bad Krozingen, Tel. 07633/92840

IMPRESSUM

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Ballrechten-Dottingen

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:

Bürgermeister Patrick Becker o.V.i.D.

Verantwortlich für die Fraktionsmitteilungen:

Die jeweilige Fraktion bzw. die/der Vorsitzende der jeweiligen Fraktion

Verantwortlich für die Kirchen- und Vereinsmitteilungen:

Die jeweilige Kirche bzw. die/der Vorsitzende des jeweiligen Vereins.

Für die Veröffentlichung von Vereins- und anderen Mitteilungen wird keine Gewähr übernommen.

Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:

Primo Verlagsdruck, Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45, 78333

Stockach, Tel.: 07771/9317-11, Fax: 07771/9317-40,

Email: anzeigen@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

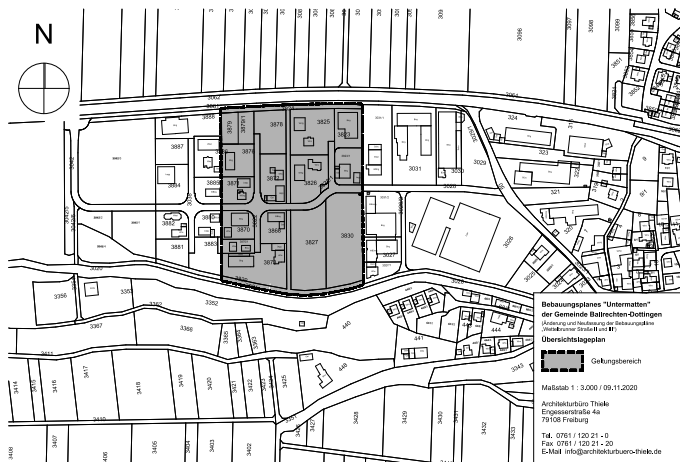
Bekanntmachung über die Durchführung der Offenlage nach § 3 (2) BauGB des Bebauungsplanes „Untermatten“ (Änderung und Neufassung der Bebauungspläne „Wettelbrunner Straße II und III“)

Der Gemeinderat der Gemeinde Ballrechten-Dottingen hat den Entwurf des Bebauungsplanes „Untermatten“ (Änderung und Neufassung der Bebauungspläne „Wettelbrunner Straße II und III“) und den Entwurf der zusammen mit ihm aufgestellten örtlichen Bauvorschriften inkl. Umweltbericht gebilligt und beschlossen, diesen nach § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen.

Plangebiet

Der Geltungsbereich des Bebauungsplanes „Untermatten“ überplant die Fläche der bisherigen Bebauungspläne „Wettelbrunner Straße II und III“ und umfasst folgende Flurstücke: 3822, 3822/1, 3823, 3823/1, 3824 (Teil), 3825, 3826, 3827, 3829, 3830, 3831, 3868, 3870, 3870/1, 3871, 3872, 3873, 3876, 3878, 3879, 3879/1, 3061 (Teil), 3064 (Teil) und 3062 (Teil) des Gewanns Untermatten der Gemarkung Dottingen.

Das Planungsgebiet liegt am nordwestlichen Ortsrand von Dottingen zwischen der K 4941 im Nordosten und dem Sulzbach im Südwesten. Die Lange und Abgrenzung des Bebauungsplanes ist aus dem Übersichtsplan zu ersehen. Es umfasst eine Fläche von ca. 3,79 ha.



Der Entwurf des Bebauungsplanes sowie der örtlichen Bauvorschriften wird mit Begründung inkl. Umweltbericht vom

vom 03.12.2020 bis einschließlich 07.01.2021
im Rathaus Alfred-Löffler Straße 1, vor Zimmer 4
in der Zeit von Mo.-Fr. 08:00-12:00 Uhr und
Mo. und Do. von 14:00-16:00 Uhr sowie
Mi. 14:00-18:00 Uhr

zur allgemeinen Information der Bürger öffentlich ausgelegt.

Alle Unterlagen sowie die ortsübliche Bekanntmachung können auch auf der Homepage der Gemeinde Ballrechten-Dottingen: www.ballrechten-dottingen.de unter *Aktuelles à Aktuelle Meldungen* eingesehen werden.

Während der Auslegungsfrist können die Unterlagen eingesehen sowie Stellungnahmen schriftlich oder mündlich zur Niederschrift im Rathaus der Gemeinde Ballrechten-Dottingen, Alfred-Löffler-Straße 1, 79282 Ballrechten-Dottingen, Zimmer 4, abgegeben werden. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers (m/w/d) zweckmäßig.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben können.

Ballrechten-Dottingen, 25.11.2020
Patrick Becker
Bürgermeister

Mitteilungen aus dem Standesamt

Eheschließung:

20.11.2020 Manuel Gangwisch & Theresa Gangwisch geb. Wiesler

Dem frisch vermählten Ehepaar wünschen wir auf Ihrem gemeinsamen Lebensweg viel Glück und alles Gute.

SATZUNG

über die förmliche Festlegung des Sanierungsgebietes (gemäß §§ 142, 143 BauGB) „Oberdottingen-Crammsche Mühle“ in Ballrechten-Dottingen

Präambel / Zielsetzung

- Aktivierung innerörtlicher Potentiale mit Schaffung von zusätzlichen Wohneinheiten
- Erneuerung der vorhandenen Wohnhäuser und Sicherung der Wohnfunktion in Oberdottingen
- Erneuerung Crammsche Mühle
- Dorfgerechte Umgestaltung des öffentlichen Straßenraumes (z. B. Laufener und Mühlenstraße)
- Steigerung der Attraktivität

Aufgrund von § 142 Abs. 3 des Baugesetzbuches (BauGB) und der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) jeweils in der derzeit geltenden Fassung hat der Gemeinderat der Gemeinde Ballrechten-Dottingen in seiner Sitzung am 19.11.2020 folgende Satzung beschlossen:

§ 1

Festlegung des Sanierungsgebietes „Oberdottingen-Crammsche Mühle“

In der Gemeinde Ballrechten-Dottingen wird das Gebiet im Bereich Oberdottingen mit den Straßenbereichen Laufener Straße, Mühlenstraße und Sulzburger Straße mit den angrenzenden Flurstücken als Sanierungsgebiet „Oberdottingen-Crammsche Mühle“ förmlich festgelegt.

Das Sanierungsgebiet umfasst alle Grundstücke und Grundstücksteile innerhalb der im Lageplan vom 26.10.2020 zur förmlichen Festlegung abgegrenzten Fläche. Dieser Lageplan ist als Anlage 1 Bestandteil der Satzung.

§ 2

Verfahren

Die Sanierungsmaßnahme wird im einfachen Verfahren durchgeführt. Die besonderen sanierungsrechtlichen Vorschriften der §§ 152 bis 156a BauGB finden keine Anwendung.

§ 3

Genehmigungspflicht

Die Vorschriften des § 144 BauGB über genehmigungspflichtige Vorhaben, Teilung und Rechtsvorgänge finden Anwendung.

§ 4

Durchführungszeitraum

Der Durchführungszeitraum dieser Satzung beginnt ab Inkrafttreten der Satzung für die folgenden 15 Jahre. Kann die Sanierung nicht innerhalb der Frist durchgeführt werden,

kann die Frist durch Beschluss verlängert werden.

§ 5

Inkrafttreten

Die Satzung tritt mit ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Gemeinde Ballrechten-Dottingen, den 19.11.2020

Patrick Becker
Bürgermeister

BEKANNTMACHUNGSVERORDNUNG

Die vorstehende Satzung wird gemäß § 143 Abs. 1 hiermit bekanntgemacht. Auf die Bestimmungen zur Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften sowie die Vorschriften der §§ 144 und 152 bis 156a BauGB wird hingewiesen. Diese können während der allgemeinen Sprechzeiten von jedermann im Rathaus eingesehen werden.

Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der Gemeindeordnung (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden ist; der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind.

Gemeinde Ballrechten-Dottingen, den 19.11.2020

Patrick Becker
Bürgermeister

Rechtliche Folgen

Mit der Rechtskraft der Sanierungssatzung ergeben sich für das Sanierungsgebiet rechtliche Folgen entsprechend den Bestimmungen des besonderen Städtebaurechts des Baugesetzbuchs. Mit Abschluss der Sanierung und Löschen des Sanierungsvermerkes im Grundbuch werden diese wieder aufgehoben. Zu den wichtigsten Bestimmungen gehören die Genehmigungspflicht nach § 144. Die besonderen sanierungsrechtlichen Vorschriften der §§ 152 ff BauGB finden keine Anwendung.

Die **Genehmigungspflicht** nach § 144 Abs. 1 BauGB (Veränderungssperre) erstreckt sich auf

- die Durchführung von Vorhaben nach § 29 BauGB (Errichtung, Änderung und Nutzungsänderung von baulichen Anlagen),
- die Beseitigung baulicher Anlagen,
- die Vornahme erheblicher oder wesentlich wertsteigernder Veränderungen von Grundstücken und baulichen Anlagen,
- den Abschluss oder die Verlängerung schuldrechtlicher Vereinbarungen über den Gebrauch oder die Nutzung eines Grundstückes, Gebäudes oder Gebäudeteils auf bestimmte Zeit von mehr als einem Jahr.

Die **Genehmigungspflicht** nach § 144 Abs. 2 BauGB (Verfügungssperre) betrifft unter anderem

- die rechtsgeschäftliche Veräußerung eines Grundstückes,
- die Bestellung eines das Grundstück belastenden Rechts,
- die Teilung eines Grundstückes.



Verbesserte Internetversorgung in Ballrechten-Dottingen

Seit vielen Jahren sorgt Stiegeler in ganz Ballrechten-Dottingen für schnelles Internet. Teils wurden Glasfaseranschlüsse gebaut, teils die Straßenverteiler mit Glasfaser angefahren. Dank letzterer Versorgungstechnologie standen in allen Haushalten bislang Tarife mit Geschwindigkeiten von 25 oder 50 MBit/s zur Verfügung. Die bestehende Versorgung wurde nun nochmals verbessert, indem die Schönauer Firma in sogenannte Supervectoring-Technologie investiert hat. Das hat zweierlei Auswirkung.

So kann zum einen generell und ab sofort **mit bis zu 250 MBit/s** im Internet gesurft werden. Unter anderem macht das neue Hardware in den Straßenverteilern möglich. Zusätzlich wurde entschieden, die **Bandbreite bei DSL-Kunden im Ort kostenlos zu erhöhen**. Wer bislang im Tarif VDSL 50 mit bis zu 50 MBit/s im Download und 10 MBit/s im Upload surfte, dem stehen nun bis 100 MBit/s im Download und 40 MBit/s im Upload zur Verfügung – bei gleichbleibendem Preis. Alle Bestandskunden in diesem Tarif, die bereits schriftlich informiert wurden, erwartet also ein Gratis-Upgrade.

Die benötigte Bandbreite steigt auch aufgrund der Corona-Pandemie und vielen Menschen, die derzeit im Homeoffice arbeiten. Deshalb unterstützt Stiegeler schließlich alle Kundinnen und Kunden mit einer Aktion: **Bei Buchung eines höheren Tarifs bis zum 15. Dezember gibt es diesen noch 3 Monate zum alten Preis.***

Kontakt Stiegeler
07673 88899-24
info@stiegeler.com

Infos zur Aktion, verfügbare Tarife und Vertragsabschluss
www.stiegeler.com/super-technologie

*Für Stiegeler-Bestandskunden nach Anschluss (nur Privatkunden); Bei Wechsel in einen höheren Tarif im Zeitraum 16.11. - 15.12.2020 werden drei Monate lang die Gebühren des alten Tarifs berechnet; Vertragsverlängerung standardmäßig um 24 Monate, Kündigungsfrist 3 Monate zum Vertragsende; Tarif-Verfügbarkeit je nach Wohnort; Erhöhung bei VDSL 50 dauerhaft bei gleich bleibendem Preis.

IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!



Neueste Infos aus dem Rathaus:

Unsere Mitarbeiterin aus dem Standesamt/Bürgeramt Christina Derr hat am 07.11.2020 geheiratet. Ihr neuer Name lautet: Christina Andreano.



Wir wünschen dem jungen Brautpaar alles erdenklich Gute für ihre gemeinsame Zukunft.

Patrick Becker
Bürgermeister

DER NÄHE DEN VORRANG GEBEN



Liebe Kinder, liebe Adventsfensterfreunde, da in diesem Jahr die Adventsfenster nicht im traditionellen Sinn stattfinden können, haben wir uns etwas ausgedacht! Jeden Freitag wird im Pfarrhof ein Fenster in der Pfarrscheune geöffnet, dieses bleibt eine Woche. Die Geschichte liegt zu jedem dieser Fenster aus und kann auch mitgenommen werden.

Jetzt liegt es an euch, macht einen gemütlichen Spaziergang oder dreht abends eine Runde und schaut euch das beleuchtete Fenster an.

Feiert mit eurer Familie das Adventsfenster, nehmt euch eine bisschen Zeit zum Innehalten und genießt die vorweihnachtliche Stimmung zusammen.

Mit ganz viel Zuversicht, Verständnis füreinander, Rücksicht aufeinander und einem fröhlichen Lächeln im Hinblick auf Weihnachten!

Bleibt gesund!
Euer Adventsfensterteam

Gasthof zum Engel
Familie Reiner
 Alfred-Löffler-Str. 14
 79282 Ballrechten-Dottingen
 www.engel-dottingen.de

Leider müssen wir unsere Türe wieder schließen. Gerne öffnen wir auch diesmal das Fenster für Sie.

Ab sofort können Sie Freitag bis Sonntag zwischen 17.30 und 20 Uhr Ihre vorbestellten Speisen abholen.

Bestellungen nehmen wir täglich unter 07634/8574 entgegen.

Hausgemachte Spätzle mit Hackfleischsoße, dazu bunter Salatteller	€ 12,00
Paniertes Schnitzel vom Schweinerücken pommes frites und bunter Salatteller	€ 13,00
Badischer Sauerbraten in Spätburgundersoße hausgemachte Spätzle und bunter Salatteller	€ 15,00
Kalbschnitzel "Wiener Art" pommes frites und bunter Salatteller	€ 20,00
Käsespätzle nach Art des Hauses, dazu bunter Salatteller	€ 12,00
Großer bunter Salatteller mit Schwarzwälder Schinken	€ 9,00

Wir freuen uns auf Ihren Anruf, Ihre Familie Reiner

PFLEGESTÜTZPUNKT

Pflegestützpunkt - Sprechstunde Ballrechten-Dottingen

Wussten Sie schon...

Pflegehilfsmittel zum Verbrauch (§ 40 Absatz 2 SGB XI)
 Versicherte mit einem anerkannten Pflegegrad ihrer Pflegekasse können eine Kostenübernahme für Pflegehilfsmittel zum Verbrauch beantragen. Dazu zählen u.a. Mund-Nasen-Schutz, sowie Desinfektionsmittel, aber auch Bettschutzeinlagen, Einmalhandschuhe, Fingerlinge und Schutzschürzen. Hierfür kann ein monatlicher Betrag von neu 60,00 Euro, statt bisher 40,00 Euro abgerechnet werden kann. Diese Regelung gilt während der Corona Pandemie vorerst bis 31.12.2020

Die nächste Sprechstunde (Beratungen nur nach vorheriger Vereinbarung) im Rathaus in Ballrechten-Dottingen findet am **Montag 14. Dezember 2020 von 14 - 16 Uhr** statt.

Für Fragen zu Themen im Vor- und Umfeld von Pflege erreichen Sie uns im Pflegestützpunkt in Bad Krozingen, Kirchstr. 9 (Litschgi-Passage) wie gewohnt unter Telefon 07633 80 90 856
 Rufen Sie einfach an.

Viele Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage www.pflegestuetzpunkt-breisgau-hochschwarzwald.de

MITTEILUNGEN DER KIRCHEN

Kath. Pfarramt Seelsorgeeinheit Heitersheim



Samstag, 28. November

18:00 Buggingen Messfeier

Sonntag, 29. November 1. Adventssonntag

09:00 Eschbach Messfeier

10:45 Heitersheim Messfeier

10:45 Heitersheim Kinderkirche im Pfarrhof – wenn es nicht regnet

Dienstag, 1. Dezember

18:30 Eschbach Rosenkranz

19:00 Eschbach Messfeier

Mittwoch, 2. Dezember

19:00 Buggingen Messfeier

Freitag, 4. Dezember

18:30 Heitersheim Rosenkranz

19:00 Heitersheim Messfeier (Totengedenken für Gertrud Zotz; für Oskar Zotz)

Samstag, 5. Dezember

18:00 Sulzburg Messfeier

Sonntag, 6. Dezember 2. Adventssonntag

09:00 Ballrechten Messfeier (für Pfarrer Eduard Schmidt)

10:45 Heitersheim Messfeier mitgestaltet von der Schola des Kirchenchores

10:45 Eschbach Wortgottesfeier zur Eröffnung der Erstkommunion-Vorbereitung

Die Lesungen und Evangelien für die Wochen- und Sonntage finden Sie unter www.erzabtei-beuron.de/schott; beachten Sie auch, dass weiterhin aus dem Freiburger Münster Messfeiern unter www.ebfr.de gestreamt werden.

Mitteilungen für Ballrechten-Dottingen

Kinderkirche Heitersheim und Adventsweg

In der katholischen Kirche in Heitersheim wird es in der Adventszeit einen Adventsweg geben, der von allen gestaltet werden darf. Er beginnt am Taufbecken und endet an der Krippe.

Wir laden euch ein, Naturmaterialien, Sterne, Adventssymbole etc. mitzubringen und den Weg auf Weihnachten hin zu schmücken.

Der Weg wird zunehmend heller, was ihr besonders an den Adventssonntagen in der Kirche beobachten könnt.

Herzliche Einladung, wir freuen uns auf euer Mitgehen!

Euer Kinderkirchenteam

Ganz herzlich laden wir auch zur Kinderkirche am **1. Adventssonntag, 29. November um 10.45 Uhr** im Pfarrhof der katholischen Kirche ein. Bei Regen muss die Kinderkirche leider entfallen.

Anmeldung zu den Weihnachtsgottesdiensten

Gerade an Heilig Abend und am 1. Weihnachtstag sind die Gottesdienste immer sehr gut besucht, oft bis auf den letzten Platz. Doch im Hinblick auf das diesjährige Weihnachtsfest ist nicht damit zu rechnen, dass sich an den derzeitigen Bestimmungen, wie wir in Pandemiezeiten Gottesdienste feiern können, etwas ändern wird.

Wie bisher kann auch an Weihnachten nur eine beschränkte Anzahl von Gottesdienstbesuchern einen Platz in unseren Kirchen finden. Deswegen kommen wir Corona bedingt

nicht umhin, dass man sich zu den jeweiligen Gottesdiensten an Weihnachten telefonisch im Pfarrbüro Heitersheim anmelden muss.

Genauer erfahren Sie im nächsten Pfarrblatt und den jeweiligen Amtsblättern der Gemeinden. Wir bitten Sie jetzt schon um Verständnis für diese Maßnahme.

Jugendsammlung

Weihnachtskarten braucht jeder! Bei der Jugendsammlung werden Doppelkarten angeboten. Sie unterstützen damit die kirchliche Jugendarbeit in unseren Gemeinden und unserer Erzdiözese. Sie können diese Karten nach den jeweiligen Messen am 28.11. und 29.11.2020 und an den Wochenenden darauf gegen eine Spende erhalten.

Adventskalender

Einen Adventskalender der besonderen Art bieten die Ministranten der katholischen Gemeinde an. An den vier Adventssonntagen findet man auf der Homepage <https://www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de/html/ministranten890.html> jeweils eine Idee für die Adventszeit. Lasst euch überraschen.

Impulse zum Sonntags-Evangelium

Während der Adventszeit liegen in der katholischen und der evangelischen Kirche Impulse zum Evangelium des jeweiligen Sonntags aus. Gerne können Sie diese mit nach Hause nehmen.

Sternsinger

Auch die Sternsinger werden zu Beginn des neuen Jahres wieder durch unsere Orte ziehen. Da aber auch Königinnen und Könige wie alle Menschen derzeit ihre Kontakte beschränken sollen, ist es nicht ratsam, dass sie von Haus zu Haus ziehen und überall klingeln. Deshalb werden bei der Sternsinger-Aktion 2021 nur die Häuser besucht, die sich bis zum 20. Dezember im Pfarrhaus Heitersheim angemeldet und die Sternsinger „bestellt“ haben (entweder per mail unter kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de oder telefonisch unter 0 76 34 - 55 16 15). Sie erhalten dann in den ersten Januar-Tagen die Nachricht, wann Sie mit dem Besuch der Sternsinger rechnen dürfen.

Öffnungszeiten der Pfarrbüros

Das Heitersheimer Pfarrbüro ist mit Einschränkungen für den Publikumsverkehr geöffnet. Wir bitten Sie um eine Terminvereinbarung. Bitte denken Sie an den Mund-Nasenschutz.

Telefon 07634/551615

Email: kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de

Informieren Sie sich bitte auch über unsere Homepage www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de

Bürozeiten Kath. Pfarramt Heitersheim:

Montag bis Freitag 9:00 - 11:00 Uhr

Montag bis Donnerstag 14:00 - 16:00 Uhr

Nutzen Sie auch die Möglichkeit, auf den Anrufbeantworter zu sprechen oder uns eine Email zu schicken. Wir melden uns schnellstmöglich.

Unsere Pfarrbüros in Ballrechten und Eschbach bleiben derzeit für den Publikumsverkehr geschlossen.

Evang. Pfarramt Sulzburg



Liebe Gemeindeglieder,
in Laufen sagen wir, sage ich: Danke. Im Gottesdienst am 1. Advent in der Johanneskirche sage ich den zurückgetretenen Kirchenältesten danke für gemeinsam durchlebte und miteinander bestandene Höhen und Tiefen. Denn Gemeindegarbeit ist vielschichtig, immer wieder schön und immer wieder ärgerlich. Mit manchen der Kirchenältesten verbinden mich 9 Jahre. Wie schnell die Zeit vergeht! Jetzt ist Zeit, einen Punkt zu setzen und loszulassen, was war. Allerdings:

Wir bleiben einander erhalten und das freut mich: Für Sie, für die Gemeinde und für mich.

Was die vom Bezirkskirchenrat bestellten Kirchenältesten angeht, so machen sie sich ein bisschen rar. Es ist eben Coronazeit. Die Hoffnung liegt auf dem neuen Jahr.

Und was Weihnachten angeht, sind wir noch nicht weiter. In der nächsten Ausgabe des Mitteilungsblattes werden wir dann die von uns geplanten Weihnachtsgottesdienste veröffentlichen und die Art und Weise, wie Sie - wenn Sie möchten - zu Karten kommen. Wahrscheinlich jeweils im Anschluss an unsere Gottesdienste direkt zum Eintragen und Abholen. Aber da ist das letzte Wort noch nicht gesprochen. Vielleicht nutzen wir auch die Möglichkeiten des Internet. Mal sehen.

Ansonsten: Eine besonderer Advents- und Weihnachtszeit liegt vor uns. Es wird - nicht nur aber doch sehr stark - an unserer inneren Haltung liegen, wie wir sie erleben. Ganz unevangelisch ermutige ich Sie: Arbeiten Sie an Ihrer inneren Haltung. Wie las ich: Mutausbuch statt Wutausbruch. Mir scheint, das ist die richtige Richtung.

Herzlich grüße ich Sie.

Ihre Pfarrerin
Eva Böhme

Herzlich laden wir ein:

Mittwoch, 25.11.2020

15.30 Konfirmandenunterricht Sulzburg /
Ev. Gemeindehaus

Donnerstag, 26.11.2020

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

Samstag, 28.11.2020

15:30 Gottesdienst im Pflegeheim
Sulzburg / Pflegeheim Präd. Reichert-Pfundstein

Sonntag, 29.11.2020 - 1. Advent

09:00 Gottesdienst mit Verabschiedung der ehemaligen Kirchengemeinderäte
Laufen / Johanneskirche Pfrn. Böhme

10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme
Im Anschluss:

Gute und faire Produkte aus dem Weltladen
vor dem ev. Gemeindehaus Sulzburg bis 11:30 Uhr

Mittwoch, 02.12.2020

15.30 Konfirmandenunterricht Sulzburg /
Ev. Gemeindehaus

Donnerstag, 03.12.2020

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

Samstag, 05.12.2020

19:00 Abendgottesdienst
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme

Sonntag, 06.12.2020 - 2. Advent

09:00 Gottesdienst Laufen / Johanneskirche
Pfrn. Böhme

10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme

16:00 Konzert Ensemble „Flauto Concerto Freiburg“
Sulzburg / St. Cyriak - unter Vorbehalt!

18.00 Konzert Ensemble „Flauto Concerto Freiburg“
Sulzburg / St. Cyriak -- unter Vorbehalt!

Wunschstern-Aktion

Auch dieses Jahr beteiligen wir uns an dieser Aktion. Näheres entnehmen Sie bitte unter den Kirchlichen Nachrichten der katholischen Kirchengemeinde.

Wichtige Hinweise

Unsere Kirchen St. Cyriak in Sulzburg und St. Ägidius in St. Ilgen sind tagsüber von 10.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.

Öffnungszeiten im Pfarrbüro:

Dienstag und Freitag von 10-12 Uhr
Mittwoch von 14-16 Uhr

Telefon im Pfarrbüro: 07634 / 592179

Homepage: www.evang-sulzburg-laufen.de

E-Mail Pfarramt: pfarramt@sankt-cyriak.de

E-Mail Pfarrerin Böhme: eva.boehme@kbz-ekiba.de

SCHULNACHRICHTEN

**Sonnenbergschule
Ballrechten-Dottingen**



Traditionell hat die **3. Klasse der Sonnenbergschule** einen Verkaufsstand auf dem Ballrechten-Dottinger Weihnachtsmarkt. Leider findet er dieses Jahr nicht statt.

Um den Kindern trotzdem die Gelegenheit zu geben, sich für die (Klassen-)Gemeinschaft zu engagieren, freuen wir uns, dass wir stattdessen mit einem **Stand auf dem Dottinger Mittwochsmarkt** vertreten sein dürfen.

Am **Mittwoch, 25.11.20** sowie **Mittwoch, 02.12.20** bieten wir folgendes an:

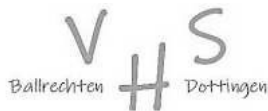
- » Adventskränze und Misteln «
- » liebevoll geschmückte Adventsdekoration «
- » Kunsthandwerk aus Holz / Stoff «
- » verschiedenes Gebäck (Linzertorten, Plätzchen) «
- » Bauernbrot und Früchtebrot «
- » verschiedene Marmeladen und Gelees «
- » leckerer Kinderpunsch (für zu Hause) «
- » frisch gebackene Waffeln «

**Kommt vorbei und unterstützt uns.
Wir freuen uns auf euch !
Die 3. Klasse von der Sonnenbergschule**

Weitere Stände von Anbietern mit weihnachtlichen Artikeln werden in den nächsten Wochen bis Weihnachten unseren Markt bereichern.



VOLKSHOCHSCHULE



VHS ONLINE- Kurse

Feedback geben und nehmen - drei Termine zur Auswahl

10.12.20 / 18:00 - 21:00 Uhr oder

18.12.20 / 14:00 - 17:00 Uhr oder

23.01.21 / 09:00 - 12:00 Uhr

Leitung: Eugen Rempel

Gebühr: 20,00€

Präsentation Grundlagentraining: - zwei Termine zur Auswahl

12.01.21 / Teil1/ 19:00 - 21:00 Uhr

19.01.21 / Teil2 / 18:30 - 21:00 Uhr

oder

13.02.21 / Teil1 / 10:00 - 12:00 Uhr

20.02.21 / Teil2 / 09:30 - 12:00 Uhr

Leitung: Eugen Rempel

Gebühr: 35,00€

Yoga

am Dienstagabend

Leitung: Valeska Tyhsen-Schmidt

Termine bitte direkt bei VHS anfragen!

Pilates+Bodyforming

Leitung: Annette Winterhalter

Mehrere Kurse zur Auswahl - Termine bitte direkt bei VHS anfragen!

Anmeldung und Info:

vhs@ballrechten-dottingen.de

Fon: 07634-6638

Annette Winterhalter

Leiterin VHS

VEREINE

Sportverein Rot-Weiss



Wir sind erneut wieder für Euch da!!

Burger zum Abholen im Clubheim!

Freitag, 27.11.20 17.00 Uhr – 20.00 Uhr

Samstag, 28.11.20 17.00 Uhr – 20.00 Uhr

Diesmal mit besonderem Service! Vorbestellung schon am Donnerstag, 26.11.2020 von 18h-20h möglich!

Oder nach telefonischer Vorbestellung

zu den Öffnungszeiten ab 16.00 Uhr möglich!

Die Nummer gegen den Hunger **07634 / 8080**

„1969er“ Pulled Pork Burger mit Pommes 8.50€

„Schmiede Burger“ Classic mit Pommes 8.00€

Currywurst Sansibar 5,00€



Wir freuen uns auf Euren Anruf!
SV Ballrechten-Dottingen



AUS DER NACHBARSCHAFT

Die Gemeinde Hartheim am Rhein (ca. 5000 Einwohner) sucht in Voll- oder Teilzeit zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Sachbearbeiter für das Rechnungsamt/ stellv. Leitung (m/w/d)

Die Stelle ist aufgrund von Mutterschutz und Elternzeit zunächst bis voraussichtlich Ende 2022 befristet.

Wir bieten einen abwechslungsreichen Arbeitsplatz in einem motivierten Team bei leistungsgerechter Bezahlung je nach Qualifikation bis Entgeltgruppe 10 TVöD, sowie ein betriebliches Gesundheitsmanagement.

Die Stellenausschreibung mit detaillierter Beschreibung des vielseitigen Aufgabengebiets finden Sie unter www.hartheim.de.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung bis zum 22. Dezember 2020. Diese richten Sie bitte an das Bürgermeisteramt Hartheim, Personalamt, Feldkircher Str. 17, 79258 Hartheim am Rhein, oder per E-Mail an gemeinde@hartheim.de (PDF-Format). Telefonische Auskünfte erhalten Sie bei Frau Anja Hofert (Rechnungsamtsleiterin) Tel. 07633/910520 oder bei Herrn Bernd Wirbel (Hauptamtsleiter) Tel. 07633/910513.

Abzug der Kleidercontainer im Kreisverbandsgebiet

Der Kreisverband Müllheim e.V. hat bis Anfang November alle Kleidercontainer im Kreisverbandsgebiet abbauen lassen. Viele Gründe führten zu diesem Entschluss, den wir äußerst bedauern. Ein Grund liegt darin, dass der Absatzmarkt für Altkleider bereits im 2. Halbjahr 2019 weltweit eingebrochen ist und somit auch der Preis. Im Frühjahr 2020 wurde die Altkleiderthematik weiter verschärft, als der Lockdown verhängt wurde und viele Menschen zu Hause waren. Viele Schränke und Räume wurden geräumt was sich auch erheblich auf die Altkleidermengen auswirkte. Aber nicht nur die Altkleidermengen stiegen immens an, auch der Müll der in den Kleidercontainern entsorgt wurde.

Die bisherigen Abholturen konnten den angelieferten Mengen nicht mehr Stand halten. So blieben unschöne Bilder der vermüllten Kleidercontainer für das DRK und die Kommunen in den Augen der Betrachter. Kleidung die nicht mehr in den Containern unterkam blieben vor dem Container bei Wind und Wetter stehen, sodass viele der guten Kleidungsstücke ebenfalls im Regen zu Müll wurde. Verschiedene Appelle an den aufgestellten Containern blieben unberücksichtigt und verliefen im Sande.

Ein weiterer Grund ist auch, dass die Qualität vieler Kleidungsstücke sehr zurück gegangen ist. Der hohe Anteil von Synthetik in den Kleidungsstücken erschwert die Weiterverwertung. Des weiteren wurden in den vergangenen Monaten vermehrt Kleidercontainer aufgebrochen, durchwühlt und ebenfalls blieb die Ware um die Container verstreut liegen. Die Beschwerden wurden täglich lauter.

Aus diesem Grunde mussten wir nun die Reißleine ziehen und vorübergehend die Container abziehen. Sobald sich im kommenden Jahr eine Besserung auf dem Weltmarkt abzeichnet stellen wir gerne wieder entsprechende Container auf. Der Schritt fiel uns nicht einfach sagt Gerlinde Engler, Kreisgeschäftsführerin aber manchmal müssen auch Entscheidungen getroffen werden, die nicht lukrativer Art sind. Wir hoffen auf das Verständnis in der Bevölkerung.

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

über 40
Jahre



Hof 46
79244 Münstertal
Tel. 0 76 36 / 14 92
www.elektro-joos.de

Installations- u. Gebäudetechnik • Telekommunikation
SAT-Technik • Photovoltaik • Wärmepumpen

LED-Lichtsysteme - Hausgeräte-Kundendienst

**Fachgeschäft für moderne Hausgeräte
und Unterhaltungselektronik**

Auswahl - Beratung - Lieferservice

Aktuell:

Rauch- u. Kohlenmonoxid-Melder, HD+ Verlängerungen
LED-Wohnraumbeleuchtung u. LED-Leuchtmittel
Weihnachts- u. Dekorationsbeleuchtungen, Kerzen
- GESCHENKGUTSCHEINE -

WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!
Treppenlifte • Plattformlifte • Senkrechtlifte



☎ 07741- 965858
www.reha-lift.com



denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!

DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!



Ihr Baufinanzierer!

Bezirksleiter Nico Buß
07664 - 40273010
nico.buss@lbs-sw.de

Nachhilfe

Kl. 4 bis zum Abi

Ma, De, Eng. sehr preiswert.
(gewerblich) 015792463601



Im Grün 15a, 79219 Staufen

Winter ist Zeit für Raclette und Käsefondue

(Käsefondue haus eigene Rezeptur)

Vorbestellung ☎ 07633 -924 333 0

Ab 26.11. Orangen direkt aus Kalabrien



ZEPPE
HÖFLER · SPITTLER

DREI NAMEN - EIN BESTATTUNGSHAUS

Bestattungsinstitut Wilfried Zepp
Inh. Petra Roser e.Kfr.

Abschied

behutsam begleiten...

Schwarzwaldstraße 8 · 79423 Heitersheim
info@bestattungen-zepp.de

TAG & NACHT: 0 76 34 - 51 91 50

Rohrreinigung Rizzardi

sucht zuverlässigen Mitarbeiter (m/w/d)

mit Führerschein (Kl. B) zur Festanstellung

Tel. 0171 / 270 90 99

Zu vermieten

2-Zimmer-Einliegerwohnung/Küche/Bad mit WC/Dusche/57qm
mit Außensitzgelegenheit und PKW-Stellplatz in Sulzburg
zu vermieten, möglich ab 1. Dezember 2020.

Kaltmiete 430,- € mtl./Strom, Wasser, Müll etc. extra!

Kaution 3 Monatsmieten. Tel. 07634/8737 abends ab 19 Uhr/od.
AB besprechen, rufe zurück!

PERFEKTER AUSBLICK FÜR IHRE ANZEIGE!

PRIMO
SONDERSEITEN
THEMEN

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Das passende Thema zum
passenden Zeitpunkt.
Unsere Sonderseiten
greifen immer wieder
Themen auf, die unsere
Leser besonders interes-
sieren und genau dann
schalten wir ihre Anzeige.

**SPRECHEN SIE
UNS AN!**

☎ 0 77 71 93 17-100 ✉ sonderseiten@primo-stockach.de
📄 0 77 71 93 17-105 🌐 www.primo-stockach.de

NICHT VERPASSEN! ANZEIGEN-ANNAHMESCHLUSS FÜR DIE AUSGABE BALLRECHTEN-DOTTINGEN:

dienstags um 09:00 Uhr an anzeigen@primo-stockach.de

Bei Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen muss Ihr Anzeigenauftrag spätestens **donnerstags in der Vorwoche um 9 Uhr** im Primo Verlag eingehen.





BADEPARADIES
SCHWARZWALD
Titisee



Die perfekte *Geschenkidee*

Erholung & Entspannung
verschenken für

Wellness & Gesundheit
verschenken für

*Genuss*MENSCHEN

- Eintritt für das Erholungsparadies PALMENOASE
- inkl. Wohlfühl-Liege

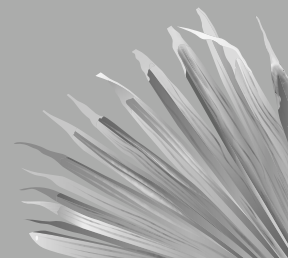
ab 33 €

*Sauna*GENIESSER

- Eintritt für die SPA- & Saunawelt PALAIS VITAL
- inkl. Wohlfühl-Liege

ab 43 €

www.badeparadies-schwarzwald.de





DIANA UERLINGS
Hörgeräteakustikermeisterin
St.-Johannessgasse 2
79219 Staufen im Breisgau
TEL 07633/820 945 0
www.uerlingshoeren.de



**uerlings
HÖREN**

IHRE EXPERTIN FÜR INNOVATIVE HÖRAKUSTIK IN STAUFEN IM BREISGAU



**HÖREN.
LEBEN.**



Hören in allen
Farben & Facetten

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:

MÜLLHEIM Werderstraße 49a Tel.: 07631-20 64

www.fb-hoersysteme.de

Lassen Sie sich adventlich einstimmen...

Große Auswahl an Gestecken, Kränzen und Zubehör

**Verschiedenen
Dekoartikel
stark reduziert!**
% % % % % % %

Wir freuen uns auf
Ihren Besuch.

Auf dem Graben 40 · Staufen · Telefon 07633 / 5183



Sonntags von 10-17 Uhr
Samstags von 8-16 Uhr
geöffnet!

☆ Feldsalat Wintergemüse ☆
☆ Weihnachtsgebäck ☆
☆ Linzertorte, Fruchtbrot ☆
☆ Fleisch Wurst und Speck ☆
von eigenen Schweinen ☆

**Bauernladen
Feuerstein**

Grißheimer Weg 68
79423 Heitersheim
Tel.: 07634/2685
eduard.feuerstein@gmx.de

	<u>Di. Do. und Fr.</u>	<u>Samstag</u>
Öffnungszeiten:	9.00-13.00 15.00-18.30	8.00-13.00

**Fenster | Rollläden
Dachfenster
Sichere Haustüren
Insektenschutz**

Beratung, Lieferung, Montage
Reparaturen & Service

BOHNY
Bauelemente & Sicherheit

Bohny Bauelemente & Sicherheit GmbH
Federerweg 4 | 79238 Ehrenkirchen
Tel. 07633/800175 | info@bohny-sicherheit.de

**Staufen darf
nicht zerbrechen!**

staufenstiftung.de

Stiftung zur
Erhaltung
der historischen
Altstadt
Staufen

identis.de

Zielsicher in die Zukunft

Für unser Team in **Ettenheim und Staufen** suchen wir Verstärkung und bieten folgende Ausbildungen mit Ausbildungsbeginn **01.09.2021** an:



DUALES STUDIUM BACHELOR OF ARTS
Fachrichtung Steuern

STEUERFACHANGESTELLTER (M/W/D)

Büro Ettenheim | Tullastraße 20
77955 Ettenheim | 07822 / 76701-122
g.kaeser@kfd-steuerberater.de
www.kfd-steuerberater.de



KFD STEUERBERATER Ettenheim · Staufen · Lahr

**Hotel Sonne
Ristorante & Pizzeria**

Inh. Francesca De Francesco
Albert-Hugard-Str. 1
79219 Staufen im Breisgau
Tel.: +49 (0)7633 9530-0
www.Sonne-Staufen.de

kein Ruhetag

Lieferservice in Staufen, Grunern und Ballrechten-Dottingen
ab Bestellwert von 15,- €.

Ihr Sonnen-Team

IST DAS KUNST ODER „MUSS“ DAS WEG?

„Ein Sachbuch für Alle, ganz besonders aber für Künstler, Kunstinteressierte, und vor allem auch Kommunalpolitiker/innen und kommunalpolitisch Interessierte“.

Außer im Buchhandel auch beim Autor persönlich erhältlich.
Auf Wunsch signiert und mit kurzem Text.

www.antonknapp.de

Dold Verlag
156 Seiten, 19.80€
ISBN 978-3-948461-00-3



16% MWST.



Abbildung enthält Sonderausstattung

JETZT NOCH MEHRWERTSTEUER VORTEIL SICHERN!

UNSER BARPREISANGEBOT

5x den Opel Crossland X 1.2i mit 81 kW (110 PS), Schaltgetriebe, Metallic, 17" Leichtmetallräder, 2-Zonen Klimaautomatik, 180° Panorama Rückfahrkamera, Komfort Paket 2020, Solar Protect Wärmeschutzverglasung, Notlaufrad, Innovation-Paket 2020	UPE!	28.325 €
	Ihr Sum Preisvorteil	7.135 €
	Unser Aktionspreis	21.190 €

Kraftstoffverbrauch² in l/100 km kombiniert: 4,8; innerorts: 5,9; außerorts: 4,2; CO₂-Emissionen in g/km kombiniert 110; Effizienzklasse B.

1) Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers inkl. Fracht und Zulassungskosten in Höhe von 890,- €. 2) Die angegebenen Verbrauchs- und CO₂-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure) ermittelt und in NEFZ-Werte umgerechnet, um die Vergleichbarkeit mit anderen Fahrzeugen zu gewährleisten. Alle Preise inkl. 16 % Mehrwertsteuer.



SEIT ÜBER 80 JAHREN GmbH

■ MÜLLHEIM	07631 / 3642-20
■ HEITERSHEIM	07634 / 5261-0
■ BAD KROZINGEN	07633 / 90889-0
■ EFRINGEN-KIRCHEN	07628 / 91891-24

SUM GmbH Hauptstandort: Bundesstrasse 11-13, 79423 Heitersheim
 Angeschlossene Filialen: Bad Krozingen, Müllheim, Efringen-Kirchen

mehr Fahrzeuge finden Sie auf unserer Internetseite

Lekses
Physiotherapie

Mobile Krankengymnastik
Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

07634-2668

Peter Withum Meisterbetrieb
Heizungsservice



Alles rund um Ihre Heizungsanlage:

- Heizungswartungen
- Reparaturarbeiten
- Störbehebung
- Heizungssanierungen

Peter Withum Heizungsservice
 Großgartenweg 11, 79295 Sulzburg-Laufen
 Telefon: 07634 - 56 83 56 oder Mobil: 0176 - 466 31 540
 Mail : info@heizungsservice-withum.de
 Web : www.heizungsservice-withum.de

Finanz anders mal **Baufinanzierung für Ballrechten-Dottingen**

www.finanz-mal-anders.de

Markus Gorschlüter
Patrick Rötteler

info@finanz-mal-anders.de

+49 (0) 7634 55330 85



Wir erneuern unsere Küchen-Ausstellung...

MUSTERKÜCHEN
im Abverkauf

bis zu **70%** reduziert
Solange Vorrat

*** PROFITIEREN SIE JETZT! MUSTER-KÜCHEN-EINKAUF**
Ihre neue Küche zu Sonderkonditionen.

Garant für perfekte Küchen und gutes Wohndesign

Möbel DAU Schliengen

Gutedelstraße 10 · 79418 Schliengen Telefon 0 76 35/2 00 88
 Besuchen Sie uns auch unter: www.dau-moebel.de

Neue Super-Technologie fürs schnelle Netz



NEU
Surfen mit bis zu **250 MBit/s**

AKTION
Alle Tarifupgrades 3 Monate lang zum alten Preis*

Dank neuer Supervectoring-Technologie surfen Sie an Ihrem Wohnort ab sofort mit bis zu **250 MBit/s** über Ihren DSL-Anschluss. Und: Wir **erhöhen dauerhaft** die Geschwindigkeit im Tarif VDSL 50 **zum gleichen Preis.**

Wir halten unser Versprechen und investieren ein Vielfaches der Ersparnis durch die Mehrwertsteuer-Senkung in eine bessere Breitbandversorgung – für Sie und unsere Region.

STIEGELER

07673 88899-24
www.stiegeler.com/super-technologie

* Für Stiegeler-Bestandskunden nach Anschluss (nur Privatkunden); Bei Wechseln in einen höheren Tarif im Zeitraum 16.11. – 15.12.2020 werden drei Monate lang die Gebühren des alten Tarifs berechnet; Vertragsverlängerung standardmäßig um 24 Monate, Kündigungsfrist 3 Monate zum Vertragsende; Tarif-Verfügbarkeit je nach Wohnort; Erhöhung bei VDSL 50 dauerhaft bei gleich bleibendem Preis.